



Section 1

English

Product support: www.trust.com/22167
Safety & Liability: www.trust.com/safety
Do not open/repair the device or expose to moisture/liquids/cold/heat.

WEEE: Dispose of the device at a recycling center.

Only applies to EU and Turkey
 Must declare this device complies with the Directives as listed in Section 2 of this document.

Warranty conditions:

- In case of defect, return the product to your reseller with failure description, proof of purchase and all accessories.
- During the warranty period you will receive a replacement product from the reseller if available.
- For missing accessories such as manual, software or other items, contact our Service Centre.
- Warranty will be void in cases of opened products, physical damage, misuse, modification, repair by unauthorized persons, carelessness and using the product for other purpose than its intended use.
- Exclusions of warranty:
 - Damage caused by accidents or disasters, such as fire, flood, earthquake, war, vandalism or theft.
 - Incompatibility with other hardware/software not defined as minimum system requirements.
 - Accessories such as batteries and fuses.
 - In no event shall the manufacturer be liable for any consequential or incidental damages, including any loss of business profits or any other commercial damages, arising out of the use of its product.

Deutsch

Produkt-Support: www.trust.com/22167
Sicherheit & Haftungsbedingungen: www.trust.com/safety
Öffnen bzw. reparieren Sie das Gerät nicht, und setzen Sie es nicht Feuchtigkei, Flüssigkeiten, Kälte oder Hitze aus.

WEEE: Geben Sie das Gerät bei einer Recyclingstelle ab.

Gilt nur für die EU und die Türkei

Must erklärt, dass dieses Gerät den in Abschnitt 2 dieses Dokuments aufgeführten Richtlinien entspricht.

Garantiebedingungen:

- Senden oder bringen Sie das Produkt im Falle eines Defekts mit einer Erläuterung des Defekts, dem Kaufbeleg und allem Zubehör zur Verkaufsstelle zurück.
- Innerhalb der Garantiefrist stellt die Verkaufsstelle Ihnen ein vergleichbares Modell zur Verfügung, sofern dieses vorhanden ist.
- Wenn Ihnen etwas fehlt, z.B. die Anleitung, Software oder andere Lieferteile, wenden Sie sich an unseren Kundendienst.
- Wenn das Produkt geöffnet wurde, der Schaden mechanischer Art ist, Missbrauch stattgefunden hat, Änderungen am Produkt angebracht wurden, Reparaturen von Drittparteien ausgeführt wurden, das Produkt fehlerhaft behandelt oder anders als vorgesehen verwendet wurde, verfällt die Garantie.
- Von der Garantie ausgeschlossen sind:
 - Als Folge von Unfällen oder Kalamitäten wie Feuer, Überschwemmung, Erdbeben, Kriegshandlungen, Vandalismus oder Diebstahl entstandene Schäden.
 - Inkompatibilität mit anderen Hardware- oder Softwareprodukten, die nicht in den minimalen Systemanforderungen aufgeführt sind.
 - Zubehör wie Batterien und Sicherungen.
 - Der Hersteller haftet in keinem Fall für mittelbare Schäden oder Folgeschäden, insbesondere Einkommenseinbußen oder andere kommerzielle Verluste, die durch den Gebrauch dieses Produkts entstehen.

Français

Support technique : www.trust.com/22167
Sécurité et fiabilité : www.trust.com/safety
Ne pas ouvrir/réparer l'appareil et ne pas l'exposer à l'humidité, à des liquides, au froid ou à la chaleur.

WEEE: Deshágase del dispositivo trasladándolo a un centro de reciclaje.

WEEE: Mettre l'appareil au rebut dans un centre de recyclage.
 Applicable uniquement en UE et en Turquie
CE: Trust déclare que cet appareil est conforme aux Directives telles qu'énumérées dans la Section 2 du présent document.

Condições de garantia:

- En caso de defeito, restitua o produto a quem o revendeu em exposição de default e em remetendo a prova d'achat e todos los accesorios.
- Durante el período de garantía recibirá un producto de repuesto del mismo modelo si hubiera disponible.
- En caso de extrar los accesorios como el manual, software u otros elementos, póngase en contacto con el Centro de servicios.
- La garantía se anulará en caso de que se haya abierto el producto, daños físicos, mal uso, modificación, reparación por parte de personal no autorizado, negligencia y uso del producto para un propósito diferente del uso al que está destinado.
- En ningún caso, el fabricante se responsabilizará de ningún daño importante o imprevisto, lo que incluye cualquier pérdida de los beneficios del negocio o cualquier daño comercial que se ocasiona del uso de este producto.
- Exclusions of warranty:
 - Incendios, temblores de tierra, catástrofes, tels qu'incendie, inundaciones, terremotos, guerra, vandalismo o robo.
 - Incompatibilidad con otro hardware/software no definido como requisitos mínimos del sistema.
 - Accesorios como pilas y fusibles.
 - En ningún caso, el fabricante se responsabilizará de ningún daño importante o imprevisto, lo que incluye cualquier pérdida de los beneficios del negocio o cualquier daño comercial que se ocasiona del uso de este producto.

Italiano

Assistenza per il prodotto: www.trust.com/22167
Sicurezza & Responsabilità: www.trust.com/safety
Non aprire/riparare il dispositivo né esporlo a umidità/liquidi/freddo/calore.

WEEE: Smaltire il dispositivo in un centro di riciclaggio.

Si applica esclusivamente all'UE e alla Turchia
CE: Trust dichiara che questo dispositivo è conforme alle direttive elencate nella Sezione 2 di questo documento.

Condições de garantia:

- Nel caso in cui il prodotto sia difettoso, è possibile restituirlo al rivenditore insieme a una descrizione del tipo di malfunzionamento, alla prova d'acquisto e a tutti gli accessori.
- Se il prodotto è ancora in garanzia, riceverete un prodotto sostitutivo (se disponibile) dal rivenditore.
- Se dalla confezione dovesse mancare qualche accessorio (ad esempio, il manuale d'istruzioni, i software o altro), contattate il nostro Centro Assistenza.
- La garanzia non sarà valida nel caso in cui il prodotto sia stato aperto, in presenza di danni fisici, uso non corretto, di modifiche, di riparazioni da parte di persone non autorizzate, di incuria e nel caso in cui il prodotto sia stato utilizzato per scopi diversi da quelli cui è preposto.
- Non sono contemplati dalla garanzia:
 - I danni causati da incidenti o eventi di forza maggiore, quali incendi, terremoti, alluvioni, guerra, vandalismo o furti.
 - Incompatibilità con altri prodotti hardware / software non indicati nei requisiti minimi di sistema.
 - Accessori quali batterie e fusibili.
 - In nessun caso il produttore potrà essere ritenuto responsabile di danni accidentali o indiretti, indusi qualsiasi perdita di profitti commerciali o altri danni commerciali derivanti dall'uso del prodotto.

Español

Asistencia técnica del producto: www.trust.com/22167
Seguridad y responsabilidad: www.trust.com/safety
No abra, repare ni someta el dispositivo a humedad, líquidos, calor ni frío.

WEEE: Gooi afgedankte apparaten bij het afval volgens de gemeentelijke voorschriften voor recycling.

Solo se aplica a la UE y Turquía
CE: Trust declara que este dispositivo cumple con las Directivas mencionadas en la Sección 2 de este documento.

Condições de garantia:

- Jos tuotteesta on vika, palautta tuote jälleenympyjälle ostostositteen ja kaikkien lisälaitteiden kanssa ja kuvaila vika.
- Takuu voimassaoloaikana saat jälleenympyjä korvaavan tuotteen, jos seäinen on saatavissa.
- Jos tuotteesta puuttuu lisävarusteita kuten käyttöpos, ohjelmisto tai muita varusteita, ole hyvä ja ota yhteys asiakaspalveluumme.
- Takuu ei ole voimassa, jos tuote on purettu auki, vaurioitunut, sitä on käytetty väärin, sitä on muuteltu, sitä on korjattu muun kuin valtuutetun korjaajan toimesta, se on vaurioitunut huolimattomuuden seurauksena tai tuotetta on käytetty muuhun kuin tarkoitettuun käyttötarkoitukseen.
- Takuu ei ole voimassa syyryavissa tapauksissa:
 - Onnettomuksien, kuten tulipalon, tulvan, maanjäristyksen, sodan, tuhotyön tai varkauden aiheuttamat vahingot.
 - Yhteensopimattomuus muiden laitteiden tai ohjelmien kanssa, joita ei ole mainittu vähimmäislaitteistovaatimuksissa.
 - Lisävarusteet kuten akut ja sulakkeet.
 - Valmistaaja ei missään tapauksessa ole vastuussa mistään välillisistä tai satunnaisista vahingoista, mukaan lukien liivastossa vaurioituneista tai muista kaupallisista tappioista, jotka aiheutuvat sen valmistaman tuotteen käytöstä.
- Exclusions of warranty:
 - Incendios, terremotos, guerra, vandalismo o robo.
 - Incompatibilidad con otro hardware/software no definido como requisitos mínimos del sistema.
 - Accesorios como pilas y fusibles.
 - En ningún caso, el fabricante se responsabilizará de ningún daño importante o imprevisto, lo que incluye cualquier pérdida de los beneficios del negocio o cualquier daño comercial que se ocasiona del uso de este producto.

Português

Suporte de Produto: www.trust.com/22167
Segurança e Responsabilidade: www.trust.com/safety
Não abra ou repare o dispositivo, nem o exponha a humidade, líquidos, frio ou calor.

WEEE: Descarte o seu dispositivo num centro de reciclagem.

Se aplica exclusivamente à UE e à Turquia
CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Directivas constantes da Secção 2 deste documento.

Condições de garantia:

- Em caso de defeito, devolva o produto ao revendedor onde o comprou com a descrição da avaria, a prova de compra e todos os acessórios.
- Durante o período de garantia, receberá um produto de substituição entregue pelo revendedor, se disponível.
- Relativamente a acessórios em falta, como o manual, software ou outros artigos, contacte o nosso Centro de Atendimento.
- A garantia será anulada nos casos em que os produtos foram abertos, sofreram danos físicos, houve utilização indevida, modificações, reparação por pessoa não autorizada, descuido e utilização do produto para outros fins que não os pretendidos.
- Exclusions of warranty:
 - Danos provocados por acidentes ou desastres naturais, como por exemplo incêndio, inundação, terramoto, guerra, vandalismo ou furto.
 - Incompatibilidade com outro hardware/software não definidas nos requisitos mínimos do sistema.
 - Acessórios, como as baterias e fusíveis.
 - O fabricante não pode, em circunstância alguma, ser responsabilizado por danos consequentes ou accidentais, incluindo perdas de lucro nas vendas ou quaisquer outros danos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Nederlands

Productondersteuning: www.trust.com/22167
Veiligheid & aansprakelijkheid: www.trust.com/safety
Het apparaat mag niet worden geopend/gerepareerd of worden blootgesteld aan vocht/voelstoet/kou/hitte.

WEEE: Gooi afgedankte apparaten bij het afval volgens de gemeentelijke voorschriften voor recycling.

Is enkel van toepassing binnen de EU en Turkije
CE: Trust verklaart dat dit apparaat voldoet aan de Richtlijnen die worden vermeld in deel 2 van dit document.

Garantievoorwaarden:

- Retourneer in het geval van een defect het product naar uw reseller met het aankoopbewijs, alle accessoires en een uitteig van het defect.
- Tijdens de garantieperiode krijgt u van de reseller (indien voorradig) een vervangend product.
- Niet contact op met het Service Centre als er accessoires ontbreken (handleiding, software of onderdelen).
- De garantie komt te vervallen wanneer het product is geopend, wanneer er sprake is van materiële schade, verkeerd gebruik, wijzigingen, reparatie door een niet-geautoriseerde dealer, onzorgvuldig gebruik of wijziging het product is gebruikt voor ander doel dan waarvoor het is bestemd.
- Aanspraak op garantie vervalt:
 - Bij schade door ongelukken of rampen, zoals brand, overstromingen, arbeidsongevallen, oorlog, vandalisme of diefstal.
 - Wanneer het product incompatibel is met hardware of software die niet wordt aan de minimale systeemeisen.
 - Bij accessoires als batterijen en zekeringen.
- De fabrikant kan in geen geval aansprakelijk worden gesteld voor mogelijk geleden gevolgschade of incidentele schade, insluitend van andere commerciële schade die voortvloeit uit het gebruik van dit product.

Dansk

Produktsupport: www.trust.com/22167
Sikkerhed & pålidelighed: www.trust.com/safety
Åbn/repær ikke enheden, og udsæt den ikke for fugt/væske/kulde/varme.

WEEE: Bortskaf enheden på et genbrugsplads.

Gælder kun EU og Tyrkiet
CE: Trust erklærer, at enheden overholder direktiverne, der er vist i afsnit 2 af dette dokument.

Garantibetingelser:

- I tilfælde af defekter returneres produktet til forhandleren med en beskrivelse af manglen, købsbeviset og alt tilbehør.
- Inden for garantiperioden vil du modtage et erstatningsprodukt fra forhandleren, hvis tilgængeligt.
- Hvis angår manglende tilbehør såsom manual, software eller andre emner, så kontakt vores servicecenter.
- Garanti vil ikke være gyldig i tilfælde af åbnede produkter, fysiske skader, misbrug, ændring, reparatión foretaget af uautoriserede personer, skadesløshed og brug af produktet til andre formål end den påtænkte anvendelse.
- Undtagelser fra garantien:
 - Skader forårsaget af ulykker eller katastrofer som brand, oversvømmelses jordbævs, krig, hærværk eller tyveri.
 - Inkompatibilitet med anden hardware/software, som ikke er defineret som minimumsystemkravene.
 - Tilbehør såsom batterier og sikringer.
 - Ikke under noen omstendigheder skal produsenten være ansvarlig for eventuelle avledende- eller påfølgende skader, inkludert tap for fortjeneste eller andre forretningsmessige skader, som oppstår som følge av bruk av produktet.

Suomi

Tuotuki: www.trust.com/22167
Turvallisuus ja vastuu: www.trust.com/safety
Älä avaa/korjaa laitetta ja suoja se kosteudelta/nesteltä/kylmyydeltä/lämmöltä.

WEEE: Hävätä laite viemälle se kierrätykeskukseen.

Koskee vain EU:ta ja Turkkia
CE: Trust vakuuttaa, että tämä laite täyttää tämän asiakirjan osiossa 2 olevat direktiivit.

Takuuehdot:

- Jos tuotteesta on vika, palautta tuote jälleenympyjälle ostostositteen ja kaikkien lisälaitteiden kanssa ja kuvaila vika.
- Takuu voimassaoloaikana saat jälleenympyjä korvaavan tuotteen, jos seäinen on saatavissa.
- Jos tuotteesta puuttuu lisävarusteita kuten käyttöpos, ohjelmisto tai muita varusteita, ole hyvä ja ota yhteys asiakaspalveluumme.
- Takuu ei ole voimassa, jos tuote on purettu auki, vaurioitunut, sitä on käytetty väärin, sitä on muuteltu, sitä on korjattu muun kuin valtuutetun korjaajan toimesta, se on vaurioitunut huolimattomuuden seurauksena tai tuotetta on käytetty muuhun kuin tarkoitettuun käyttötarkoitukseen.
- Takuu ei ole voimassa syyryavissa tapauksissa:
 - Onnettomuksien, kuten tulipalon, tulvan, maanjäristyksen, sodan, tuhotyön tai varkauden aiheuttamat vahingot.
 - Yhteensopimattomuus muiden laitteiden tai ohjelmien kanssa, joita ei ole mainittu vähimmäislaitteistovaatimuksissa.
 - Lisävarusteet kuten akut ja sulakkeet.
 - Valmistaaja ei missään tapauksessa ole vastuussa mistään välillisistä tai satunnaisista vahingoista, mukaan lukien liivastossa vaurioituneista tai muista kaupallisista tappioista, jotka aiheutuvat sen valmistaman tuotteen käytöstä.
- Exclusions of warranty:
 - Incendios, terremotos, guerra, vandalismo o robo.
 - Incompatibilidad con otro hardware/software no definido como requisitos mínimos del sistema.
 - Accesorios como pilas y fusibles.
 - En ningún caso, el fabricante se responsabilizará de ningún daño importante o imprevisto, lo que incluye cualquier pérdida de los beneficios del negocio o cualquier daño comercial que se ocasiona del uso de este producto.

Norsk

Produktsatte: www.trust.com/22167
Sikkerhet og ansvar: www.trust.com/safety
Ikke åpne/repær apparatet eller eksponer det for fuktighet/væske/kulde/varme.

WEEE: Lever apparatet til en gjenbruksstasjon.

Gjelder kun EU og Tyrkiet
CE: Trust erklærer at apparatet oppfyller direktivene som opplistet i seksjon 2 i dette dokumentet.

Garantibetingelser:

- Ved feil, returner produktet til din forhandler sammen med en feilbeskrivelse, kjøpsbeviset og alt tilbehør.
- I løpet av garantiperioden vil du motta et nytt produkt fra forhandleren, hvis tilgjengelig.
- For manglende tilbehør slik som bruksveiledning, programvare eller andre elementer, ta kontakt med vårt servicecenter.
- Garanti vil ikke være gyldig i tilfelle der produktet har blitt åpnet, ved fysisk skade, misbruk, modifikasjon, reparasjon av uautoriserte personer, utilsiktig bruk og bruk av produktet til andre formål enn det er beregnet til.
- Garancia nie obejmuje:
 - Szkód wynikających z katastrof i zdarzeń losowych takich jak pożar, powódź, trzęsienie ziemi, wojna, wandalizm lub kradzież.
 - Niezgodności z innym sprzętem lub oprogramowaniem, które nie stanowi minimalnych wymagań systemowych.
 - Akcesoriów takich jak baterie i bezpieczniki.
 - Produktu nie ponosi odpowiedzialności za żadne szkody wtórne ani wynikowe w tym za utratę zysku ani inne szkody natury handlowej wynikające ze stosowania produktu.

Svenska

Produktsupport: www.trust.com/22167
Säkerhet & juridiskt ansvar: www.trust.com/safety
Öppna/rep meta enheten eller utsätt den för fukt/vätskor/kylla/varme.

WEEE: Omhänderta enheten på en återvinningsstation.

Gäller endast inom EU och i Turkiet
 Plati pouze pro EU a Turecko.
CE: Trust prohlašuje, že toto zařízení odpovídá směrnicím uvedeným v části 2 tohoto dokumentu.

Garantivilkor:

- Om produkten är defekt, returnera den till din återförsäljare med en beskrivning av felet, inköpskvitto och alla tillbehör.
- Under garantiperioden får du en ersättningsprodukt från återförsäljaren om en sådan finns tillgänglig.
- Om det saknas tillbehör som t.ex. bruksanvisning, programvara eller andra objekt, kontakta vårt servicecenter.
- Garantin blir ogiltig vid öppnade produkter, fysiska skador, felanvändning, modifiering, reparation av obehöriga personer, slarv och användning av produkten för andra ändamål än vad den är avsedd för.
- Undantag från garantin:
 - Skada orsakad av ulycker eller katastrofer, som t.ex. brand, översvämning, jordbävning, krig, värdsliser eller stöld.
 - Inkompatibilitet med annan maskinvara/programvara som inte anges som minimumsystemkrav.
 - Tillbehör som t.ex. batterier och sikringar.
 - Under inga omständigheter ska tillverkaren hållas ansvarig för eventuella följdskador eller indirekta skador, inklusive eventuellt utebliven vinst eller annan kommersiell skada, till följd av användningen av produkten.

Polski

Wsparcie dla produktu: www.trust.com/22167
Bezpieczeństwo i odpowiedzialność prawna: www.trust.com/safety
Urządzenia nie wolno demontować/naprawiać ani wystawiać go na działanie wilgoci, płynów lub niskich/wysokich temperatur.

ZSEE: Urządzenie należy utylizować w punktach recyklingu.

Dotyczy wyłącznie państw członkowskich UE i Turcji
CE: Firma Trust oświadcza, że urządzenie spełnia wymagania określone w dyrektywach wymienionych w części 2 niniejszej dokumentacji.

Gwarancja:

- W przypadku wystąpienia wady należy zwrócić produkt sprzedawcy wraz z jej opisem, dowodem zakupu i wszystkimi akcesoriami.
- W okresie gwarancji sprzedawca zapewni produkt zastępczy, jeśli jest dostępny.
- W przypadku braku akcesoriów takich jak instrukcja, oprogramowanie i inne, należy skontaktować się z Centrum Serwisowym.
- Gwarancja trwa ważność w przypadku produktów otwartych, uszkodzonych fizycznie, nieprawidłowego użytkowania, modyfikacji lub napraw przez nieupoważnione osoby, niedbalstwa i użytkowania produktu niezgodnego z przeznaczeniem.
- Gwarancja nie obejmuje:
 - Szkód wynikających z katastrof i zdarzeń losowych takich jak pożar, powódź, trzęsienie ziemi, wojna, wandalizm lub kradzież.
 - Niezgodności z innym sprzętem lub oprogramowaniem, które nie stanowi minimalnych wymagań systemowych.
 - Akcesoriów takich jak baterie i bezpieczniki.
 - Producent nie ponosi odpowiedzialności za żadne szkody wtórne ani wynikowe w tym za utratę zysku ani inne szkody natury handlowej wynikające ze stosowania produktu.

Česky

Podpora produktu: www.trust.com/22167
Bezpečnost a odpovědnost: www.trust.com/safety
Nevyotviraie ani neopravujte zařizeni, nevystavujte jej vlhkosti, kapalinám, mrazu či horku.

WEEE: Zařizeni likvidujte v recyklačním středisku.

Plati pouze pro EU a Turecko.
CE: Trust prohlašuje, že toto zařizení odpovídá směrnicím uvedeným v části 2 tohoto dokumentu.

Záruční podmínky:

- V případě závady vraťte produkt prodejci s popisem závady, dokladem o nákupu a veškerými příslušenstvími.
- Během záruční doby obdržíte od prodejce náhradní produkt, je-li k dispozici.
- V případě chybějícího příslušenství (např. příručka, software nebo další položky) se obraťte na náš centrum služeb.
- Záruka zaniká při otevření produktu, fyzickém poškození, nesprávném používání, úpravách, opravách provedených neoprávněnými osobami, nedbalém užívání a užívání produktu k jiným než určeným účelům.
- Vylučky ze záruky:
 - Škody vzniklé v důsledku nehody nebo katastrof, jako je například požár, povodeň, zemětřesení, válka, vandalismus nebo krádež.
 - Neslučitelnost s jiným hardwarem/softwarem, který není definován jako minimální systémové nároky.
 - Příslušenství, jako např. baterie a pojistky.
 - V žádném případě neponese výrobce zodpovědnost za následné nebo náhodné škody, včetně ztráty obchodních zisků nebo jiných komerčních škod, k nimž by došlo na základě používání produktu.

Slovenčina

Podpora výrobkov: www.trust.com/22167
Bezpečnosť a zodpovednosť: www.trust.com/safety
Zariadenie neotvárať/neopravujte, nevystavujte ho vlhkosti/kvapalinám/chladu/teple.

WEEE: Zariadenie likvidujte v recyklačnom stredisku.

Plati len pre EU a Turecko
CE: Spoločnosť Trust prohlašuje, že toto zariadenie vyhovuje smerniciam tak, ako je to uvedené v oddiele 2 v tomto dokumente.

Záručné podmienky:

- V prípade závady vráťte výrobok späť do obchodu, kde ste ho zakúpili, a prílože popis poruchy, doklad o kúpe výrobku a všetky časti príslušenstva.
- V priebehu záručnej doby dostane v období, kde ste výrobok zakúpili, náhradný výrobok, ak bude k dispozícii.
- V prípade, že chýba príslušenstvo, napríklad príručka, softvér alebo iné, obráťte sa na naše servisné stredisko.
- Záruka bude neplatná v prípade otvorenia výrobku, fyzického poškodenia, nesprávneho používania, úprav, opráv neoprávněnými osobami, nepozornosti a používania výrobku na iný účel ako je jeho účel použitia.
- Vylúčenie záruky:
 - Škody spôsobené pri nehodách alebo katastrofách, napríklad pri požiari, záplavách, zemetrasení, vojne, vandalizme alebo krádeži.
 - Nekompatibilita s inými hardvérovými zariadeniami a softvérovými programami, ktoré nie sú definované ako minimálne systémové požiadavky.
 - Príslušenstvo, napríklad batérie a pojistky.
 - Výrobca v žiadnom prípade nezodpovedá za žiadne následné alebo náhodné škody, vrátane akékoľvek ztráty obchodných ziskov alebo iných obchodných škod vyplývajúch z používania jeho výrobku.

Magyar

Terméktámogatás: [www.trust.com/22167](#)

Biztonság és felelősségvállalás: [www.trust.com/safety](#)

Ne nyissa ki/játsza meg a készüléket, és ne tegye ki nedvségnek/folyadékoknak/hidegnek/morogásának.



WEEE: A készülékét használtsa újra.

■ Csak az EU-ra és Törökországra vonatkozik

CE: A Trust kijelenti, hogy a jelen készülék megfelel a jelen dokumentum

2. részében felsorolt irányelveknek.

Jótállási feltételek:

- Hiba esetén juttassa vissza a termékét a kiskereskedő részére a hiba leírásával, a vásárlást bizonyító dokumentummal és az összes tartozékkal együtt.

- A jótállási ideje alatt cseretermékek kap a kiskereskedőtől, ha lehetséges.

- Hibánét tartozékok – például kézikönyv, szoftver és egyéb tételek –

ügyleten forduljon Szolgáltatás központunkhoz.

- Az érvényes veseti felvettelti burkolattal termékek, fizikai sérülést, nem rendeltetésészru használatt, módosítás, illetfeletlen személy által végzett javítás, gondatlanság és a termék rendeltetésészru felhasználásától eltérő célra való használata esetén.

• Kizárások a jótállás alól:

- Balesetek vagy katasztrófák – például tűzvész, árvíz, földrendés, háború, terroristák vagy lopás – miatt keletkezett károk.

- A minimális rendszerkövetelményeknek meghaladottakkal nem kompatibilis hardver/szoftver használata esetén.

- A tartozékok, például az akkumulátorok és a biztosítékok.

- A gyártó semmilyen esetben nem vállal felelősséget a termék

használatából eredő következményes és baleseti károkért, ideértve az üzleti nyereség elmaradását és minden egyéb üzleti kárt.

Română

Asistență tehnică pentru produs: [www.trust.com/22167](#)

Siguranță și răspundere: [www.trust.com/safety](#)

Nu deschideți/nu reparați dispozitivul și nu îl expuneți la umiditate/lichid/ie/crig/căldură.



WEEE: Predați dispozitivul la un centru de reciclare.

■ Aplicabil numai în UE și Turcia

CE: Trust declară că prezentul dispozitiv se conformează prevederilor

directivelor enumerate în Secțiunea a 2-a a prezentului document.

Condiții de garanție:

• În caz de defecțiune, returnați produsul la distribuitorul dvs., împreună cu descrierea defecțiunii, dovada achiziționării și cu toate accesoriile.

• Pe durata perioadei de garanție veți primi un produs înlocuit de la distribuitor, dacă este disponibil.

• Pentru accesoriile care lipsesc, precum manuale, software sau alte articole, contactați centrul nostru de servicii.

• Garanția se pierde în cazul în care produsele sunt desfiucate, deteriorate

fizic, utilizate necorespunzător, modificate, reparate de persoane neautorizate, nu sunt îngrijite și sunt folosite în alt scop decât cel pentru care au fost concepute.

• Garanția nu se acordă pentru:

- deteriorări cauzate de accidente sau dezastre precum incendii, inundații, cutremur, războaie, vandalisn sau furt.

- Incompatibilitate cu alte hardware/software nedefinite ca cerințe minime de sistem.

- Accesorii ca baterii și siguranțele.

• Producătorul nu este răspunzător în niciun caz pentru orice pagube

importante sau incidentale, inclusiv pentru pierderi de profit în afaceri sau alte pagube comerciale care intervin în urma utilizării produsului.

Bългарски

Документация на продукта: [www.trust.com/22167](#)

Безопасност и задължения: [www.trust.com/safety](#)

Не отваряйте/ремонтирайте устройството и не го излагайте на ванаpa/вpдoбo/нaгpявaнe.



WEEE: Изхвърлете устройството в центрове за рециклиране.

■ Отнася се само до ЕС и Турция

CE: Trust декларира, че това устройство отговара на изискванията на

директивите, посочени в Раздел 2 на този документ.

Условия на гаранцията:

• В случай на дефект върнете продукта на Вашия търговец с описание на дефекта, доказателство за покупката и всички принадлежности.

• По време на гаранционния период ще получите заместващ продукт от търговеца, ако разполага с такав.

• За липсващи аксесоари като инструкция за употреба, софтуер или други елементи, свържете се с нашия сервизен център.

• Гаранцията ще бъде анулирана в случаи на отваряния продукти, физическа щета, модификации, ремонт от неупълномощени лица, небрежно отношение и използване на продукта за цел, различна от предназначението му.

• Исклучения от гаранцията:

- Повреди, причинени от инциденти или бедствия като пожар, наводнение, земетресение, война, вандализъм или кражба.

- Несъвместимост с други хардуер/софтуер, който не спадат към минималните изисквания на системата.

- Аксесоари като батерии и предпазители.

• Производителят в никакак случай няма да бъде отговорен за каквато и да е последваща или инцидентна щета, включително загуба на печалба или каквато и да е друга търговска щета, включително от използването на този продукт.

Slovenščina

Podpora za izdelka: [www.trust.com/22167](#)

Varnost in odgovornost: [www.trust.com/safety](#)

Naprave ne odpirajte/popravljajte je! Je izpostavljajte vlagi/tekočinam/m-razu/vroćini.



WEEE: Napravo odstranite v zbirnem centru za ločeno zbiranje odpadkov.

■ Velja samo za EU in Turčijo.

CE: Družba Trust izjavlja, da je ta naprava v skladu z Direktivami,

navedenimi v 2. poglavju tega dokumenta.

Garancijski pogoji:

• V primeru okvare vrnite izdelek svojemu prodajalcu, z opisom napake, dokazilom o nakupu in vso dodatno opremo.

• V času garancijskega roka boste prejeli nadomestni izdelek, če bo ta na voljo.

• Glede manjkajoče dodatne opreme, na primer priročnika, programske opreme ali drugih izdelkov, se obrnite na naš Storilni center.

• Garanacija ne velja v primerih odprtega izdelka, fizične poškodbe, nepravilne uporabe, spremenjenega izdelka, popravila s strani nepooblaščenih oseb, malomarnosti ter uporabe izdelka v druge namene, kot tlače, za katere je namenjen.

• Izključene garancije:

- Škoda zaradi nesreč ali naravnih nesreč, kot so požar, poplave, potres, vojna, vandalizem ali kraja.

- Nezdružljivost z drugo strojno/programsko opremo, ki ni opredeljena v minimalnih sistemskih zahtevah.

- Dodatna oprema, kot so baterije in varovalke.

• Produkcija v nobenem primeru ni odgovorna za nobeno posledično ali namerno škodo, vključno s kakršno koli izgubo poslovnega dobička ali kakršno koli drugo komercialno škodo, ki je posledica uporabe tega izdelka.

Ελληνικά

Υποστήριξη προϊόντος: [www.trust.com/22167](#)

Ασφάλεια & Ευθύνη: [www.trust.com/safety](#)

Μην ανοίγετε/επισκευάζετε τη συσκευή και μην την εκθέτετε σε υγρασία/υρδo/κρούo/ζέoτη.



WEEE: Η απόρριψη της συσκευής πρέπει να γίνει σε ένα κέντρο ανακύκλωσης.

■ Ισχύει μόνο σε ΕΕ και Τουρκία

CE: Η Trust δηλώνει ότι αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις Οδηγίες που αναφέρονται στην Ενότητα 2 αυτού του εγγράφου.

Όροι εγγύησης:

• Σε περίπτωση ελαττώματος, επιστρέψτε το προϊόν στον μεταπωλητή από τον οποίο το αγοράστήτε με μια περιγραφή του προβλήματος, το παραστατικό αγοράς και όλα τα αξεσουάρ.

• Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης θα λάβετε από τον μεταπωλητή ένα προϊόν αντικατάστασης, εφόσον υπάρχει.

• Σε περίπτωση που λείπουν αξεσουάρ, όπως εγχειρίδιο, λογισμικό ή άλλα αντικείμενα, επικοινωνήστε με το Κέντρο Επικοινωνίας μας.

• Η εγγύηση αποκρύπεται σε περιπτώσεις ανομιμην προϊόντων, φυσικής φθοράς, κακής χρήσης, τροποποίησης, επισκευής από μη εξουσιοδοτημένα άτομα, απροσεχίας και χρήσης του προϊόντος για διαφορετικό σκοπό από αυτόν για τον οποίο προορίζεται.

• Εξαιρέσεις της εγγύησης:

- Πυρκαγιά που προκαλείται από σπύηση ή καταστροφή, όπως πυρκαγιά, πλημμύρα, σεισμός, πόλημο, βανδαλισμός ή κλοπή.

- Ασυμβατότητα με άλλα υλικά/λογισμικό που δεν ορίζεται ως ελάχιστες απαιτήσεις συστήματος.

- Αξεσουάρ ή πρόσθετα εξαρτήματα, όπως μπαταρίες και ασφαλείες.

- Σε καμία περίπτωση ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για οποιοδήποτε ουσιώδη ή περιθωριακό βλάδι, συμπεριλαμβανομένων της απώλειας εισοδήματος ή άλλων εμπορικών ζημιών που προέρχονται από τη χρήση του προϊόντος.

Türkçe

Ürün desteği: [www.trust.com/22167](#)

Güvenlik ve Sorumluluk: [www.trust.com/safety](#)

Çihazı açmayın/onarmayın çalısmaevreyi vama/neme/svnya/sođuşıya/sıcakğa maruz bırakmayın.



WEEE: Çihazı atmak için geri dönüşüm merkezinę götürün.

■ Sadace AB ve Türkıye’de geçerlidir.

CE: Trust, bu cihazın bu dokümanın 2. Bölümünde listelenen Direktıfflere uyumlu olduđunu beyan eder.

Garanti koşulları:

• Kusur durumunda, ürünü bayinize anza tanımıyla, ürünü satn aldığınız gösteren belgeyle ve tüm aksesuarlarla birlikte iade edin.

• Garanti süresi içinde, ürün varsa bayiniz tarafından yenisiyle deđiştirilecektir.

• Kılavuz, yazılım ya da diğer kalemler gibi ekisk aksesuarlar için, Hizmet Merkezi/mize başvurunuz.

• Ürününler açılmas, fizikselle hasar, yanlış kullanim, tadilat, yetkisiz kısılcere onarım, dikatsızlık ve ürünüin amaçından kullanimından başka amaçlarla kullanılması durumlarında garanti geçerli değildir.

• Garantinin istisnaları:

- Yangın, sel, deprem, savaş, kaptı malın tahribi veya hırsızlıkları gibi kazalar ya da afetlerden kaynaklanan zarar/zıyan.

- Asgari sistem gerekleri olarak tanımlanmayan diğer donanımlar/yazılımla uyumsuzluk.

• Pi ve sigorta gibi aksesuarlar.

• İmalatçı, her tür iş kari kayrı ya da diğer her tür ticari zarar dahil olmak üzere, ürününerinin kullanımından kaynaklanan bafılı veya anzi zararlarla ilgili hiçbir yükümlülüklü taşımaz.

Hrvatski

Podrška za proizvod: [www.trust.com/22167](#)

Sigurnost i odgovornost: [www.trust.com/safety](#)

Ne otvarajte i ne pokušavajte popravljati uređaj. Uređaj ne izlažite vlaži/tekućinama/hladnoći/toplini.



WEEE: Uređaj zbrinite u reciklažnom centru.

■ Odnosi se samo na EU i Tursku

CE: Trust izjavljuje da je ovaj uređaj sukladan direktivama navedenima u

dijelu 2 ovog dokumenta.

Jamstveni uvjeti:

• U slučaju kvara vratite proizvod prodavaču s opisom kvara, dokazom kupnje i svim dodacima.

• Za vrijeme jamstva primit ćete od prodavača zamjenski proizvod ako je on dostupan.

• Ako nedostaju dodaci poput priročnika za uporabu, softvera ili drugih artikala, obratite se našem servisnom centru.

• Jamstvo će biti poništeno u slučaju otvaranja proizvoda, fizikih oštećenja, pogrešne uporabe, izmjene, neovlaštenog popravka, nemara ili korištenja proizvodom u svrhu kojoj nije namijenjen.

• Isključenja od jamstva:

- Oštećenja nastala zbog nesreća ili katastrofa, poput požara, poplave, potresa, rata, vandalizma ili krađe.

- Nekompatibilnost s drugim hardverom/softwarem koji nije naveden u minimalnim zahtjevima sustava.

- Dodatni poput baterija i osiguranja.

• Produađač ni u kojem slučaju neće biti odgovoran za bilo kakva sluđajna oštećenja, uključujući gubitak poslovne dobiti ili druga poslovna oštećenja, prošažla iz uporabe njegovog proizvoda.

Україна

Підтримка продукту: [www.trust.com/22167](#)

Безпека та відповідальність: [www.trust.com/safety](#)

Не відкривати/ремонтувати пристрій самостійно, а також не піддавати його дії вологоти/рідини/холоду/тепла.

Директива щодо відрацьонованого електричного й електронного обладнання



WEEE: Використані пристрій слід повернути до центру переробки.

■ Тільки для ЄС і Туреччини

Інформація для покупцелів в Україні

Обладнання відповідає вимогам Технічного регламенту обмеження використання деяких небезпечних речовин в електронному та електронному обладнанні (постанова КМУ від 03.12.2008 № 1057)

Маркування CE: Компанія Trust заявляє, що пристрій відповідає усім директивам, зазначеним у розділі 2 цього документа.

Технічного регламенту з електромангнітної сумісності обладнання (постанова КМУ від 29.07.2009 № 785)

Гарантійні умови:

• У разі виявлення дефекту доверити вироб своєму постачальнику з описом несправності, підтвердженням покупки та всіма аксесуарами.

• Протягом гарантійного терміну ви отримаєте на заміну новий виріб від постачальника, якщо він є в наявності.

• У разі відсутності аксесуарів, таких як інструкція, програмне забезпечення або інші предмети, зв’язжіться з нашим сервісним центром.

• Гарантія анулюється у випадках несанкціонованого розбирання продуктів, фізичних ушкоджень, неправильного використання, модифікації, ремонту неуповноваженими особами, неохороженості й використання продукту не за призначенням.

• Виключення від гарантії:

- Пошкодження, спричинені аваріями або стихійними лихами, такими як пожежа, повінь, землетрус, війна, акти вандалізму або крадіжки.

- Несумісність з іншим апаратним / програмним забезпеченням, не визначеним у мінімальних системних вимогах.

- Аксесуари, такі як акумулятори та запобіжники.

- Ні в якому разі виробник не несе відповідальності за будь-які прямі або непрямі збитки, зокрема за втрату прибутку підприємства або будь-які інші комерційні збитки, що виникають у результаті використання його продукції.

Português Brasileiro

Suporte de produto: [www.trust.com/22167](#)

Segurança e Responsabilidade: [www.trust.com/safety](#)

Não abra ou repare o dispositivo nem o exponha a umidade, líquidos, frio ou calor.

Resíduo Eletrônico: Descarte o dispositivo em um centro de reciclagem.

CE: A Trust declara que este dispositivo está em conformidade com as Diretivas constantes na Seção II deste documento.

Condições da garantia:

• Em caso de defeito, devolva o produto ao seu revendedor com a descrição da falha, a prova de compra e todos os acessórios.

• Durante o período de garantia, você receberá um produto de substituição do revendedor, se disponível.

• Para acessórios em falta, como manual, software ou outros itens, entre em contato com nossa Central de Atendimento.

• A garantia será anulada em casos de produtos abertos, avarias, uso indevido, modificação, reparação por pessoas não autorizadas, negligência e utilização do produto para outros fins além do uso pretendido.

• Excluições da garantia:

- Danos provocados por acidentes ou desastres, como incêndios, inundações, terremotos, guerra, vandalismo ou roubo.

- Incompatibilidade com outro hardware ou software não definido nos requisitos mínimos do sistema.

- Acessórios como baterias e fusíveis.

• Em nenhuma circunstância o fabricante será responsável por danos consequentes ou accidentais, incluindo perdas de lucros ou outros prejuízos comerciais, decorrentes da utilização do seu produto.

Русский

Служба технической поддержки: [www.trust.com/22167](#)

Безопасность и ответственность: [www.trust.com/safety](#)

Не открывайте/ремонтируйте устройство и не подвергайте его воздействию влаги/жидкости/холода/тепла.



WEEE: После использования сдайте устройство в центр переработки

■ Только для ЕС и Турции

Оборудование отвечает требованиям Технического регламента ограничения использования некоторых опасных веществ в электрическом и электронном оборудовании (постановление КМУ от 03.12.2008 № 1057).

CE: компания Trust заявляет, что устройство соответствует директивам, перечисленным в Разделе 2 настоящего документа.

Технического регламента по электромагнитной совместимости (постановление КМУ от 29.07.2009 № 785)



Условия предоставления гарантии:

• При обнаружении брака изделие подлежит возврату реселлеру в полной комплектации с описанием выявленных дефектов и подтверждением покупки.

• В течение гарантийного срока реселлер по возможности обеспечивает замену бракованного изделия на новое.

• При отсутствии в комплектации тех или иных принадлежностей (например, руководства, программного обеспечения и т.п.) обращайтесь в наш Сервис-центр.

• Гарантия становится недействительной, если изделие подверглось вскрытию, физическому повреждению, нарушению правил эксплуатации, модификации, ремонту неуполномоченными лицами, неформальному обращению или использованию в целях, для которых данное изделие не предназначено.

• Исключения в гарантийных обязательствах:

- Повреждения в результате несчастных случаев или стихийных бедствий (пожар, наводнение, землетрясение, военные действия, акты вандализма, кража).

- Несовместимость с другим оборудованием и (или) программным обеспечением, не указанным в перечислении минимальных системных требований.

- Такие приспособления, как батареи или предохранители.

• Ни при каких обстоятельствах изготовитель не несет ответственности за любого рода косвенные или случайные убытки, включая упущенную выгоду или иной коммерческой ущерб, вытекающие из эксплуатации его продукции.

Section 2



Declaration of conformity

We, the manufacturer / importer,

Trust International B.V.

Laan van Barcelona 600

3317 DD Dordrecht

The Netherlands

Fax: +31-(0)78-6543229

Declare that the product

Kind of product

Type designation

Headset Item No.

USB cable with Lightning connector

Round Lightning cable 2m

22167

Is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions

of the following directives:

RoHS Directive

EMC Directive

(2011/65/EU)

(2014/30/EU)

The product is compatible with the following norms / standards:

EN 55032

EN 55024

(2015)

(2010+A1:2015)

Intended use: indoor

H. Donker

Procurement Director